

WIRELESS REMOTE CONTROL OUTLETS

ITM. / ART. 962763

IMPORTANT, RETAIN FOR FUTURE REFERENCE: READ CAREFULLY

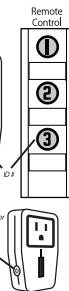
All of the safety and operating instructions should be read, adhered to and followed before the unit is operated

PARTS AND SPECIFICATIONS

This product consists of two remote controls and three socket receivers. Remove protective tape from remote controls' battery chamber prior to use.

Features:

- For indoor use only
- Socket receivers pre-programmed for immediate use
- Easy to use and operate. Each remote control manages 3 socket receivers.
- Buttons (1, 2, 3) on remote control correspond to socket receiver units (1, 2, 3).
- The socket receiver operates manually or via the remote control.
- The socket receivers and remote operate on radio frequency. Range 20 m / 65 ft.
- Red LED indicator on socket receiver indicates POWER SWITCHED ON.
- Manual POWER ON/OFF (Ø)
- LED buttons on the remote control activate when pressed and deactivate when released confirming signal is being sent.
- When the power comes on after a power outage the socket receiver remains in the "OFF" mode
- No wiring required.



Technical Data:

- Working Voltage for socket: 125V~/60Hz
- Max. load current: 15A / 1,875 watts (do not overload)
- Safety Fuse: Socket equipped with safety fuse. Fuse trips when socket overcurrent is detected. When safety fuse is tripped, the socket is no longer functional and can not be made operational again.
- Power for remote control: DC12V 23A battery (included in package)
- For indoor use only. Install in places with aeration and away from high-temperature sources. Avoid damp areas and areas with strong sunlight.

NOTE: Socket receivers feature 3-prong grounding plugs and are intended for use ONLY in 3-prong INDOOR household AC outlets. DO NOT remove the round grounding prong. If your household AC outlets do not accept 3-prong plugs consult a qualified electrician to have your household AC outlets upgraded.

- DO NOT EXCEED THE MAXIMUM LOAD CURRENT.

Manual Operation

- Manual operation button allows users to turn socket receiver ON or OFF (Ø) in the event the remote controls cannot be located or if the battery in the remote fails.
- Press to turn Power ON. Press again to turn Power OFF.

Remote Control Operation:

Remove protective tape from battery chamber prior to use

1. Open the battery compartment and remove battery compartment cover.
2. Remove protective tape (only for first time use). Replace battery compartment cover.
3. Test the remote control by pressing any button. LED light on remote control unit will flash if a signal is being sent.
4. Remote control ON/OFF buttons correspond with socket receiver ID #.



1. Close supervision is necessary when this unit is used near children.
2. To reduce the risk of electrical shock, do not put the unit in water or other liquid. Do not expose the unit to rain or moisture. Do not place or store appliance where it can fall or be pulled into a tub or sink.
3. TO REDUCE THE RISK OF ELECTRIC SHOCK, DO NOT REMOVE COVER. THERE ARE NO SERVICABLE PARTS INSIDE.

Detailed Self-Learning Operation:

All remote controlled socket receivers have been pre-programmed and can be used immediately. To re-program the remote control transmitter and socket receiver follow instructions below:

1. Plug the socket receiver (1, 2 or 3) into a power point.
2. Press and hold the Manual Power Button (Ø) on the left side of the socket receiver for about 5 seconds until the LED indicator flashes.
3. Release the Manual Power Button and press the preferred remote control button (1, 2 or 3) on the remote control.
4. Programming successful when the LED indicator on the socket receiver stops flashing.
5. The socket receiver is now ready to use with the new preferred remote control button.

Changing the Remote Control Battery: Use 12V 23A battery

- Always purchase the correct size and grade of battery most suitable for the intended use.
- Clean the battery contacts and also those of the device prior to battery installation.
- Ensure the batteries are installed correctly with regard to polarity (+/-).
- Remove batteries from equipment which is not to be used for an extended period of time.
- Remove used batteries promptly.
- For recycling and disposal of batteries to protect the environment, please check the internet or your local phone directory for local recycling centers and / or follow local government regulations.

NOTE: When storing the Wireless Remote Control Outlets, remove all batteries.

NOTE: This equipment has been tested and found to comply with the limits for a Class B Digital Device, pursuant to Part 15 of the FCC Rules. These limits are designed to provide reasonable protection against harmful interference in a residential installation. This equipment generates, uses, and can radiate radio frequency energy and, if not installed and used in accordance with the instructions, may cause harmful interference to radio communications. However, there is no guarantee that interference will not occur in a particular installation. If this equipment does cause harmful interference to radio or television reception, which can be determined by turning the equipment off and on, the user is encouraged to try to correct the interference by one or more of the following measures:

- Reorient or relocate the receiving antenna.
 - Increase the separation between the equipment and receiver.
- Modifications not authorized by the party responsible for compliance could void user's authority to operate the equipment.

Industry Canada Statement
This Class B digital apparatus complies with Canadian ICES-003.

One Year Limited Warranty

Capstone Industries Inc. warrants to the original retail purchaser, wireless remote control outlets to be free of defects in material and workmanship for a period of up to one year from date of original purchase.

Warranty applies only to the original purchaser of the wireless remote control outlets.

Capstone will replace this product at its option.

Warranty is limited to consumer use and does not cover parts damaged due to normal wear, abnormal conditions, misuse, or accidents, and is limited to replacement only.

This limited warranty does not cover balls or batteries, or any part that may become defective due to mishandling.

Warranty is effective only upon presentation of dated proof of purchase.

Customers are responsible for all postage costs on returned merchandise.

No shipping or handling charges will be reimbursed.

Limitations on Warranty Disclaimers

There are no warranties which extend beyond the description on the face hereof. This warranty gives you specific legal rights, and you may also have other rights which may vary from state to state.



For assistance with assembly or installation, parts and customer service, please contact Capstone CUSTOMER SERVICE at:

Tel: Free 1-888-704-8889

Hours of Operation: Monday - Friday

9AM - 5PM ET

mail: info@capstoneindustries.com - website: www.capstoneindustries.com

Protecting the Environment - Recycle It!
Responsibly recycling these products saves natural resources and protects human health through reuse of reclaimed resources. Please call your local waste management company for vendors in your immediate area.

PRISES À TÉLÉCOMMANDE SANS FIL

ITM. / ART. 962763

IMPORTANT, CONSERVER À DES FINS DE RÉFÉRENCE ULTÉRIEURE : LISEZ ATTENTIVEMENT

On devrait lire, respecter et suivre les directives de sécurité et d'utilisation avant d'utiliser l'appareil.

PIÈCES ET DÉTAILS

Ce produit est composé de deux télécommandes et trois récepteurs de prise. Retirez le ruban protecteur du compartiment de piles de la télécommande avant l'utilisation.

Fonctionnalités :

- Pour l'usage intérieur seulement
- Récepteurs de prises programmés au préalable pour l'utilisation immédiate
- Facile à utiliser et à exécuter. Chaque télécommande contrôle 3 récepteurs de prise.
- Boutons de la télécommande correspondent aux récepteurs de prise (1, 2, 3).
- Le récepteur de prise peut être utilisé manuellement ou avec la télécommande utile.
- Le récepteur de prise et la télécommande sans fil fonctionnent sur une fréquence radio. Portée 20 m / 65 pi.
- L'indicateur rouge DEL sur le récepteur de la prise indique l'appareil est EN MARCHE (ON).
- EN MARCHE/ARRÊT manuel. Ø
- L'indicateur DEL sur la télécommande s'active lorsque l'on appuie les boutons pour confirmer que le signal est en cours de transmission.
- Le récepteur de prise demeure en mode « ARRÊT » (OFF) après une panne électrique, même une fois que l'alimentation soit restaurée.
- Aucun câblage nécessaire.

Données techniques :

- Tension de fonctionnement pour la prise : 125 V ~ / 60 Hz
- Courant maximum : 15 A / 1,875 watts (ne pas surcharger)
- Fusible de sécurité: Prise équipée de fusible de sécurité. Le fusible déclenche en cas de surcharge de courant. Lorsque le fusible de sécurité est déclenché, la prise n'est plus fonctionnelle et elle ne peut pas être rendue à nouveau opérationnelle.
- Alimentation pour télécommande : Pile DC 12 V 23 A (se trouvant dans l'emballage)
- Pour l'usage intérieur seulement. On devrait installer cet appareil dans un endroit ventilé et loin des sources de chaleur. Assurez-vous d'éviter la lumière directe du soleil, la pluie et l'humidité.

AVIS : Les récepteurs de prise sont dotés de fiches de mise à la terre à 3 broches, et sont conçus pour l'utilisation dans les prises CA résidentielles à L'INTÉRIEUR seulement. NE PAS enlever la broche ronde de mise à la terre. Si vos prises CA résidentielles n'acceptent pas les fiches à 3 broches, veuillez consulter un électricien qualifié pour faire moderniser vos prises CA.

NE PAS DÉPASSER LE COURANT DE CHARGE MAXIMUM

Utilisation manuelle

- Le bouton d'utilisation manuelle permet à l'utilisateur de mettre le récepteur de prise en mode EN MARCHE ou ARRÊT. Ø. lorsque le récepteur n'a pas à identifier les télécommandes ou que la pile de la télécommande est faible.
- Appuyez sur le bouton d'alimentation pour allumer l'appareil (ON). Appuyez encore une fois pour l'éteindre (OFF).

Utilisation de la télécommande :

Retirez le ruban protecteur du compartiment de piles avant l'utilisation.

1. Ouvrez le compartiment de piles.
2. Retirez le couvercle du compartiment de piles. Remplacez le couvercle du compartiment de piles en le glissant en place.
3. Faites l'essai de la télécommande en appuyant n'importe quel bouton; l'indicateur DEL sur la télécommande clignote lorsqu'un signal est transmis.
4. Les boutons EN MARCHE/ARRÊT correspondent au # d'identification du récepteur de prise.



1. Surveillance attentive est nécessaire lorsque cet appareil est utilisé près des enfants.
2. Pour réduire le risque de choc électrique, ne pas mettre l'appareil dans l'eau ou tout autre liquide. Ne pas exposer l'appareil à la pluie ou à l'humidité. Ne pas exposer l'appareil à l'humidité ou à l'eau. Ne pas déposer l'appareil dans un bain ou un lavabo. Ne pas déposer l'appareil dans un endroit humide ou où il risque de tomber ou d'être tiré dans un bain ou un lavabo. Ne pas déverser ou renverser l'appareil dans un bain ou un lavabo.
3. AVIS DE MISE EN GARDE : IL EXISTE UN RISQUE DE CHOC ELECTRIQUE. NE PAS ENLEVER DES PIÈCES INTERNES. IL N'Y AUCUNE PIÈCE REPARABLE.

Procédure d'auto-apprentissage détaillée :
Tous les récepteurs de télécommande furent préprogrammés et peuvent être utilisés immédiatement. Veuillez suivre les directives ci-dessous pour reprogrammer la télécommande et le récepteur de prise.

1. Branchez la fiche les récepteurs (1, 2 ou 3) dans une prise d'alimentation, puis allumez l'appareil.
2. Appuyez sur le bouton d'alimentation manuel (O) sur le côté droit du récepteur de prise pendant environ 5 secondes, jusqu'à ce que l'indicateur DEL clignote.
3. Libérez le bouton d'alimentation manuel et appuyez sur le bouton numérique préféré de la télécommande (1, 2 ou 3) de la télécommande.
4. Une fois la programmation réussie, l'indicateur DEL cessera de clignoter.
5. La prise à télécommande est maintenant prête à l'emploi le bouton numérique préféré de la télécommande.

Remplacer la pile de la télécommande : Utilisez une pile de 12 V, 23 A

- S'assurer de toujours acheter la taille et la catégorie exactes de piles les mieux adaptées à l'utilisation prévue.
- Nettoyer les surfaces de contact de la pile et celles du compartiment avant d'installer les piles.
- S'assurer que les piles sont correctement mises en ce qui concerne la polarité (+ et -).
- Enlever les piles de tout appareil qui n'a pas été utilisé pendant longtemps.
- Enlever les vieilles piles rapidement.
- Pour le recyclage et l'élimination des piles afin de protéger l'environnement, veuillez consulter l'Internet ou votre annuaire téléphonique pour connaître les centres de recyclage et/ou respecter la réglementation gouvernementale locale.

AVIS : Retirez toutes les piles lorsque vous rangez les prises à télécommande sans fil.

AVIS : Cet équipement fut testé et déterminé conforme aux limites imposées sur les dispositifs numériques de Classe B, en vertu de la Partie 15 des règlements FCC. Ces limites sont conçues pour fournir une protection raisonnable contre les interférences nuisibles dans le cas d'une installation résidentielle. Cet équipement génère, utilise et peut émettre de l'énergie radioélectrique et, s'il n'est pas installé et utilisé conformément aux instructions, il peut causer de l'interférence nuisible aux autres utilisateurs. Par contre, on ne peut garantir qu'il n'y se produira aucune interférence dans une installation particulière. Si cet équipement cause de l'interférence nuisible à la réception de radio ou de télévision, il convient au propriétaire de débrancher l'équipement, en encourage l'utilisateur de tenter de la corriger l'une des façons suivantes :
- Réorienter ou repositionner l'antenne de réception.
- Augmenter la distance entre l'équipement et le récepteur.

Avis d'industrie Canada
Cet appareil numérique de la classe B est conforme à la norme ICES-003.

Garantie limitée d'un an

Capstone Industries Inc. garantit au premier acheteur ce produit de télécommande sans fil de tous défauts de matériels ou de fabrication, pendant un an à partir de la date d'achat originale.

La garantie ne s'applique qu'à l'acheteur original du produit de télécommande sans fil. Le Service à la clientèle de Capstone remplace ce produit à sa propre discrétion.

La garantie est limitée à l'usage par le client et ne couvre pas les pannes endommagées par l'usure normale, des conditions atmosphériques, le négligence ou les accidents, et elle n'offre que les options de remplacement. Cette garantie limite ne protège pas les ampoules ou les piles, ni toute pièce pouvant devenir défectueuse en raison de mauvaise manipulation.

La garantie n'est en vigueur que sur réception d'un achat. Les clients sont responsables de tous les frais d'expédition associés au retour de marchandises. Aucuns frais d'expédition ni de manutention ne seront remboursés.

Limitations sur la garantie

Il n'y a aucune garantie allant au-delà de l'envergure de la description sur cet emballage. Cette garantie vous accorde des droits légaux spécifiques, en plus de vos autres droits pouvant varier d'état en état.



Pour de l'aide avec le montage ou l'installation de l'équipement, les pièces et le service à la clientèle, SVP ne pas retourner le produit au concessionnaire, contactez le SERVICE À LA CLIENTÈLE au:

Sans frais : 1-888-70-8889

Heures d'ouverture: lundi - vendredi

9h00 - 17h00 HNE

Courriel: info@capstoneindustries.com • Site web : www.capstoneindustries.com

350 Jim Moran Blvd., ste. 120, Deerfield Beach, FL 33442

Protégez l'environnement - Recyclez

En recyclant ces produits, nous pouvons aider à économiser des ressources naturelles et vous protéger la santé humaine et l'environnement de ressources recyclées. Veuillez contacter votre société de gestion des déchets locale pour connaître les concessionnaires dans votre région immédiate.

TOMACORRIENTE INALÁMBRICO A CONTROL REMOTO ITM / ART. 962763

IMPORTANTE, CONSERVELO PARA CONSULTAS FUTURAS: LEA CUIDADOSAMENTE

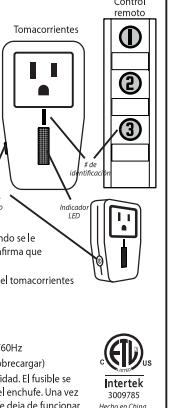
Debe leer y cumplir con todas las instrucciones de seguridad y funcionamiento antes de operar la unidad

PARTES Y ESPECIFICACIONES

Este producto trae dos controles remotos y tres tomacorrientes. Retire la cinta protectora del compartimento de la batería del control remoto antes de utilizarla.

Características:

- Solo para uso en interiores.
- Los tomacorrientes están pre-programados para ser utilizados inmediatamente.
- Fácil de utilizar y operar. Cada control remoto controla 3 tomacorrientes.
- Los botones (1, 2, 3) del control remoto corresponden a las unidades del tomacorriente (1, 2, 3).
- El tomacorriente puede ser operado manualmente o con el control remoto.
- Los tomacorrientes y el control remoto operan en frecuencia de radio. Alcance de 20m / 65ft.
- El indicador LED rojo del tomacorriente indica ENCENDIDO.
- ENCENDIDO / APAGADO manual (O).
- Se activan los botones DEL del control remoto cuando se le pulsa y se desactiva cuando se lo suelta, lo cual confirma que se está enviando la señal.
- Cuando vuelve la electricidad luego de un apagón el tomacorriente permanecerá en modo "APAGADO".
- No se requiere cableado.



Especificaciones técnicas:

- Voltaje de funcionamiento para el enchufe: 125V~/60Hz
- Máxima corriente de carga: 15A / 1.675 vatios (no sobrecargar)
- Fusible de seguridad: Encubierta con fusible de seguridad. El fusible se desconecta cuando se detecta una sobrecarga en el enchufe. Una vez que se desconecte el fusible de seguridad el enchufe dejará de funcionar y no es recuperable.
- Energía para el control remoto: Batería DCT 2V 23A (incluida en el paquete)
- Solo para uso en interiores. Debe instalarse en lugares ventilados y lejos de fuentes de alta temperatura, lluvia y los lugares húmedos. Evite la exposición solar intensa y los lugares húmedos.



NOTA: Los tomacorrientes incluyen adaptadores de 3 clavijas y están destinados para USO EXCLUSIVO INTERNO en tomacorrientes AC de 3 clavijas del hogar. NO retire la clavija de conexión en tierra redonda. Si su interruptor en el hogar es incompatible con enchufes de 3 clavijas, consulte a un electricista calificado para renovarlo.

- NO EXCEDA LA CORRIENTE MÁXIMA DE CARGA.

Funcionamiento manual

- El botón de funcionamiento manual permite a los usuarios cambiar entre ENCENDIDO o APAGADO (O) en caso de que no poder encontrar el control remoto o por si falla la batería del mismo.
- Presione el botón para cambiar a ENCENDIDO. Presiónelo nuevamente para cambiar a APAGADO.

Funcionamiento del control remoto:

Retire la cinta protectora del compartimento de la batería del control remoto antes de utilizarla.

1. Abra el compartimento de la batería y retire la tapa de su compartimiento.
2. Retire la cinta protectora (solo por primera vez). Vuelva a colocar la tapa del compartimento.
3. Pruebe el control remoto pulsando cualquier botón. La luz LED del control remoto parpadeará si se está enviando una señal.
4. Los botones ENCENDIDO y APAGADO corresponden al número de identificación del tomacorriente.



Funcionamiento Detallado de Autoaprendizaje:

Todos los tomacorrientes a control remoto se han programado previamente y se pueden utilizar inmediatamente. Para reprogramar el transmisor del control remoto y el tomacorriente, por favor, siga las siguientes instrucciones:

1. Conecte el tomacorriente a control remoto (1, 2 o 3) a un punto de energía.
2. Pulse y mantenga presionado el Botón de Energía Manual (O), ubicado al lado izquierdo del tomacorriente por aproximadamente 5 segundos hasta que el indicador LED parpadea.
3. Suelte el Botón de Energía Manual y pulse el Botón de su elección (1, 2 o 3) del control remoto.
4. La programación se ha logrado cuando el indicador LED deja de parpadeo.
5. El tomacorriente ya está listo para utilizarse con el botón de su elección del control remoto.

Cambiar la batería del control remoto: Use una batería de 12V 23A.

- Siempre compre las pilas de tamaño y grado correctos para este uso.
- Limpie los contactos de las pilas y del aparato antes de colocar las pilas.
- Asegúrese que las pilas estén bien colocadas respecto a la polaridad (+ y -).
- Retire las pilas usadas de inmediato.
- Pase el cable y deschar la batería, respetando el medio ambiente. Favor de consultar en internet o en su directorio telefónico local los centros locales de reciclaje y/o siga las regulaciones gubernamentales locales.

NOTA: Cuando almaceñe los interruptores inalámbricos a control remoto, retire todas las baterías.

NOTA: Este equipo ha sido probado y cumple con los límites para un dispositivo digital de clase B, según la Parte 15 de las Normas de la Comisión Federal de Comunicaciones.

ESTOS LIMITES ESTÁN DISEÑADOS PARA PROPORCIONAR UNA PROTECCIÓN RAZONABLE CONTRA LAS INTERFERENCIAS PERJUDICIALES EN UNA INSTALACIÓN RESIDENCIAL. ESTE EQUIPO GENERA, UTILIZA Y PUEDE RADAR ENERGÍA DE RADIOFRECUENCIA Y, SI SE INSTALA EN UNA INSTALACIÓN RESIDENCIAL, PUEDE CAUSAR INTERFERENCIAS PERJUDICIALES EN LAS TRANSMISORAS DE RADIO. SIN EMBARGO, NO HAY GARANTÍA DE QUE NO SE PRODUZCAN INTERFERENCIAS EN UNA INSTALACIÓN EN PARTICULAR. SI ESTE EQUIPO CAUSA INTERFERENCIAS PERJUDICIALES EN LA RADIO O EL TELEVISOR, LO CUAL PODRÍA OCURRIR AL CAMBIAR CANALES Y APAGARLO, SE RECOMIENDA AL USUARIO QUE INTRODUCE UNA SEÑAL EN LA INTERFERENCIA MEDIANTE UNA O MÁS DE LAS SIGUIENTES MEDIDAS:

- 1) Extender la antena receptora.
- 2) Establecer una distancia entre el equipo y el receptor.
- 3) Conectar el equipo a un tomacorriente ubicado en un circuito diferente de aquél al que está conectado el receptor.

Para ayudar a minimizar las interferencias perjudiciales, debe seguir las siguientes sugerencias:

- 1) Este dispositivo puede no causar interferencias perjudiciales.
- 2) Este dispositivo debe aceptar cualquier interferencia recibida, incluyendo interferencias que puedan causar un funcionamiento no deseado.
- 3) Los fabricantes de dispositivos que no cumplen con la especificación podrían anular la autoridad del usuario para utilizar este equipo.

Declaración de Industry Canada
Este aparato digital dase B cumple con la norma canadiense ICES-003.

Garantía limitada a un año

Capstone Industries Inc. garantiza al comprador minorista original que los tomacorrientes inalámbricos a control remoto no presentan defectos materiales ni de fabricación por un período de hasta un año a partir de la fecha de la compra original.

La garantía aplica al comprador minorista original del producto.

La garantía se limita al uso del consumidor; no cubre piezas dañadas debido al desgaste normal, condiciones anormales, uso indebido o accidentes y se limita al remplazo de la unidad únicamente.

Esta garantía limitada no cubre bombillas, baterías u otras piezas que puedan tornarse defectuosas a causa de mal manejo.

La garantía se hará efectiva únicamente al momento de presentar un comprobante de pago con su respectiva fecha de envío. El cliente no recibirá el costo de envío acarreado por la devolución de la mercancía.

No se reembolsarán gastos de envío o gestión.

Limitaciones para la exención de responsabilidad sobre la garantía

No hay garantía más allá de lo especificado en el presente documento. Esta garantía le otorga derechos legales específicos, y quizá tiene otros derechos que pueden variar dependiendo del estado.



De necesitar ayuda para el armado o instalación, las piezas y el servicio al cliente, por favor contacte con el SERVICIO AL CLIENTE de Capstone.

Número gratuito: 1-888-570-8889

Horario de atención: Lunes - Viernes

9 - 17 ET

Correo electrónico: info@capstoneindustries.com • Sitio web: www.capstoneindustries.com

350 Jim Moran Blvd., ste. 120, Deerfield Beach, FL 33442

Protege el ambiente - Recicla

El reciclaje responsable de estos productos protege recursos naturales y protege la salud humana al reutilizar recursos recuperados. Por favor contacte con su empresa de gestión de residuos local para vendedores en su área.

NOTE: This device complies with Industry Canada license-exempt RSS standard(s). Operation is subject to the following two conditions: (1) this device may not cause interference, and (2) this device must accept any interference, including interference that may cause undesired operation of the device.

Le présent appareil est conforme aux CNR d'Industrie Canada applicables aux appareils radio exempts de licence. L'exploitation est autorisée aux deux conditions suivantes : (1) l'appareil ne doit pas produire de brouillage, et (2) l'utilisateur de l'appareil doit accepter tout brouillage radioélectrique subi, même si le brouillage est susceptible d'en compromettre le fonctionnement.